

Grenseland

NR. 2-2017 • APRIL



MARKER

T-REX ToneTou



Marker

Innbyggere: 3.579
Areal: 413 km²
Kommunesenter: Ørje
Ordfører: Kjersti Nythe Nilsen (A)

LEDER

Informasjon i endring

Samfunnet endrer seg i et rasende tempo. De fleste har sin fulle hyre med å henge med. Endringene krever at vi hele tiden følger med og foretar valg. Valg som kan få store konsekvenser for oss selv eller for andre. Informasjon er et nøkkelord. God og riktig informasjon er en forutsetning for å ta gode valg.

Ilangt over hundre år har vi fått en vesentlig del av denne informasjonen fra mediene. Frem til radioen kom, var det avisene som hadde monopol på nyheter. Så kom fjernsynet for fullt inn i de tusen hjem fra tidlig 1960-tall. Aviser, radio og TV har informert oss på en måte de fleste har sett på som ganske troverdig. For noen titalls år tilbake var det så få kanaler at de fleste snakket om det samme. Så kom TV-revolusjonen, og plutselig hadde vi hundrevis av kanaler. Alle fikk ikke samme informasjon. Det skapte utfordringer. Men avisene hadde vi.

Internett dukket for alvor opp på 1990-tallet. Siden har alt bare eksplodert. Tempoet øker. Tilbudet øker. Informasjonen øker. Og Fake News – de falske nyhetene – øker.

Informasjonsstrømmen i dag setter krav til informasjonsmottakeren. Hva skal vi tro på? Hvem skal vi tro på? Hvem har interesse av og nytte av å informere feil? Spørsmålene er mange. Mens vi venter på svar, blir den ene avisen etter den andre mindre og mindre. For å overleve tyr de til lettvinde løsninger og bemanningsreduksjoner. Det koster å lage god journalistikk, spesielt på papir. Samtidig overbyr TV-stasjonene hverandre i intetsigende reality-show, mens de fleste radiostasjoner spiller musikk det går hundre av på dusinet.

Stadig flere sier: «Men vi har jo Facebook». Derfor er de ikke så lei seg for at avisene blir mindre og dårligere. Joda, vi har Facebook. Og Facebook har sin misjon. Der kan informasjon spres med lysets hastighet og folk kan kommunisere på en måte verden aldri har sett maken til – på godt og vondt. Men hvem tar ansvaret for at det som spres er sant, eller i det minste nesten sant?

Ien liten kommune som Marker er jungeltelegrafan viktig. Når noe skjer, spres det hurtig. Men viktig informasjon som ikke

nødvendigvis er av det mest spennende slaget, taper kampen om oppmerksomhet. Det samme gjør alt som ikke har et snev av sensasjon i seg. Hvem skal formidle dette? Det er 24 timer i døgnet, og alle kan ikke lese alt på Facebook, Instagram, Snapchat og hva det heter alt sammen. Det må prioriteres. Hvem vinner og hvem taper den prioriteringen? Og i dette informasjonsmylderet skal vi også være klar over at det ikke er påbudt å ha verken pc, internett eller smart-telefon. Selv om det er aldri så nyttige verktøy.

Midt oppe i alt dette er det særdeles gledelig å registrere at et enstemmig kommunestyre i Marker har vedtatt å bidra økonomisk til at Grenseland kommer ut til alle husstander, hyttefolk og besøkende i hele 2017. Forhåpentligvis også i årene som følger. Dette betyr at kommunen ser det som viktig å sørge for informasjon til innbyggerne og fortsatt satsing på omdømmebygging. Et lokalsamfunn fungerer best når innbyggerne spiller på lag. Da må man ha en felles plattform og en felles forståelse for hva som er viktig.



Omfattende restaureringsarbeider pågår for tiden i Storgata i Ørje sentrum.

Foto: Øyvind Ottersen

Ny fasade i Storgata

Alle som den siste tiden har spasert eller kjørt gjennom Storgata i Ørje har sett at nok et hus er i ferd med å få en ansiktsløftning. Mellom Bakergaarden og Mosbæk er Sandli Bygg i full sving med å restaurere det flotte huset med de mange lekre detaljene. Det betyr nok et skritt i riktig retning for Ørje sentrum. De siste årene har det skjedd mye positivt. Det som skjer akkurat nå er til stor glede for både gårdeier og alle som setter pris på Ørjes hovedgate.

VÅRMARKED LØRDAG 6. MAI

Et sikkert vårtegn er det store vårmarkedet i sentrum av Ørje. I år er markedet lagt til lørdag 6. mai. Da samles et stort antall aktører med sine boder og salgsbord på strekningen fra Marker Sparebank til Bakergaarden. Det meste av Storgata er gjort om til gågate i de fem timene markedet varer.

Det er Ørje Handelsstand som står for arrangementet. Arrangørene håper på god deltakelse og oppfordrer lag, foreninger og privatpersoner til å delta med både varer, mat, musikk og annet de vil dele med et stort publikum.

Utgitt av Grenseland AS

Redaktør: Øyvind Ottersen
Redaksjon: Marthe Laurendz Jensen

Grafisk design: Byline AS
Trykk: Nr1 Trykk, Lillestrøm

Storgata 5, 1870 Ørje. Telefon: 468 24 777
E-post: oyvind.ottersen@grenselandmedia.no
www.grenseland.eu

Forsidefoto: Per Braarud i bandet Bigger Trigger på scenen under Kulturvåren i Marker rådhus.
Foto: Øyvind Ottersen



UKH SATSER PÅ YOUTUBE

Ungdommens Kulturhus i Ørje går nye veier. Nå har ungdommene kastet seg på nettet der en YouTube-kanal er etablert.

ØYVIND OTTERSEN, TEKST

– Dette er et helt nytt konsept. Kanalen heter «På scenen med UKR» og har til hensikt å fremme norske band, i hovedsak ungdomsband, forteller Lars Johansson på UKH.

Sjekk ut linkene under. Der vil et par av medlemmene i «På scenen med UKR»-redaksjonen fortelle om bakgrunnen for nysatsingen, hvorfor det heter UKR, og hva man kan gjøre for å få vist seg frem på kanalen. Målet er

at mange sender inn videoer av band, enten en musikkvideo eller et opptak fra en bandøvelse. Før videoen vises, vil redaksjonen snakke litt om bandet. På den måten kan den nye kanalen gi kommende rockeartister nødvendige drahjelp.

– Vi har laget et par promovideoer. Sjekk dem ut, sier Lars Johansson.

Videoene finner du her:

<https://youtu.be/Snxzpw8bTac>
<https://youtu.be/qOn0LdixmZs>

Populært boksalg på biblioteket



Mange var på plass da startskuddet gikk for årets boksalg i Marker bibliotek.

Foto: Øyvind Ottersen

Marker bibliotek har i disse dager «rea» på brukte bøker. For å frigjøre plass må noe av det gamle bort. Da er det fint at folk får muligheten til å kjøpe noen godbiter for en billig penge. Siste salgsdag er tirsdag 11. april – altså midt i påskeuka. Det betyr at de mange som tilbringer påsken på hytta i distriktet også har en fin anledning til å skaffe seg litt ekstra lesestoff.

Torsdag 23. mars startet boksalget. Allerede ved åpningen var det mange «om beinet». Alt fra barne- og ungdomsbøker til krim, skjønnlitteratur, kokebøker og alt annet et bibliotek gjerne kan tilby lå lett tilgjengelig.

Marker bibliotek er bare delvis be-
tjent. Boksalget foregår kun i ordinær
åpningstid.



100 kr pr pose
10 kr pr bok

Fra bibliotekets salgsplakat for boksalget.



Det blir hyttemøte utenfor Rema 1000 fredag 9. juni. Det gleder både kommunen og reiselivsbransjen seg til. Og selvfølgelig den lokale kjøpmannen i Rema 1000, her representert ved Tone Karlsen (t.v.) Videre fra venstre Grete Elgetun, Else Marit Svendsen og Elisabeth Dammyr.

Hyttemøte 9. juni

Fredag 9. juni kan hyttefolket og alle andre få møte «det offentlige Marker» til informasjon og en uformell prat.

ØYVIND OTTERSEN, TEKST OG FOTO

Det er i ferd med å bli en tradisjon i Marker at hyttefolket og andre interesserte blir invitert til å møte kommunen og andre mer eller mindre offentlige instanser. I år er møtet berammet til fredag 9. juni fra klokka 12 til om lag klokka 17. Det hele vil foregå utenfor Rema 1000 i Ørje.

– Vi har arrangert slike møter flere ganger tidligere, og responsen har vært veldig god, sier kultursjef Else Marit Svendsen. Hun vil være stil stede sammen med blant andre Elisabeth Dammyr i Haldenkanalen Regionalpark og Grete Elgetun i Visit Indre Østfold.

Felles interesser

De nevnte tre organisasjonene har naturlig nok felles interesser i å nå ut med informasjon. Ikke bare til hyttefolket, men til besøkende og alle andre som vil vite mer om hva som skjer i Marker og regionen for øvrig og hvem man kan snakke

med om det skulle melde seg et eller annet behov.

– Vi har mange hundre hytter, kanskje så mange som sju hundre, i Marker. Det er en enorm ressurs for oss. Ikke bare er hyttefolket stabile og gode Marker-patrioter. De representerer også en stor ressurs for det lokale næringsliv. Her i Marker ønsker vi å gi noe tilbake. Det gjør vi blant annet ved å informere best mulig om hva vi har og hva vi kan tilby. Vi ønsker at både hytteeiere og alle de andre som tilbringer tid på hyttene, unge som gamle, skal ha det godt i Marker, sier kultursjefen. Dammyr og Elgetun kan ikke være mer enige.

– Gleder oss! Disse møtene er alltid hyggelige. Folk spør om alt, og det er morsomt for oss å ha så mye å fortelle. Det skjer veldig mye i regionen i sommerhalvåret. Og Haldenkanalen er en perle vi mer enn gjerne deler med andre, sier de tre damene som representerer Marker og Indre på en fortreffelig måte.

Grenekomiteen knytter i hop offentlige myndigheter over gränsen

VÄRMLAND, ØSTFOLD,
AREMARK, ASKIM,
EIDSBERG, MARKER,
RØMSKOG, TRØGSTAD,
SKIPTVET, SPYDEBERG,
HOBØL, MOSS, KARLSTAD,
GRUMS, SÄFFLE, ÅRJÄNG,
BENGTSFORS OCH
KRISTINEHAMN

www.varmost.net



GRENEKOMITEEN
VÄRMLAND-ØSTFOLD

Ny barnehage til sentrum

Kommunestyret vedtok i sitt møte 28. mars at det skal bygges ny barnehage i Ørje sentrum. Det betyr at Grimsby etter hvert legges ned.

ØYVIND OTTERSEN, TEKST OG FOTO

Barnehagedebatten har pågått lenge i Marker. Frontene har vært steile, og argumentene for og imot begge alternativene har vært mange. Når det gjelder Grimsby, har fordelen dagens barnehage har med uteområder og nærheten til naturen vært fremhevet. Argumentasjonen for en sentrumsbarnehage har i hovedsak gått på tilgjengelighet og nærhet.

Uenighet var det også da saken ble behandlet i kommunestyret. Senterpartiet ville ikke være med på noe vedtak nå. Per Øyvind Krog foreslo å sende saken tilbake til ny utredning, blant annet fordi det ikke foreligger noen konkret tomt for ny barnehage i sentrum.



Kommunestyret har vedtatt at ny kommunal barnehage skal bygges i Ørje sentrum. Det betyr at Grimsby barnehage blir lagt ned.

Nedstemt

Krogs forslag fikk åtte stemmer og falt. Flertallet på 17 stemte for formannskapetets innstilling som betyr at ny barnehage skal bygges i sentrum.

Vedtaket lyder slik:

- 1. Det bygges ny kommunal barnehage beliggende i Ørje sentrum.**
- 2. Endelig valg av tomt foretas i mai i forbindelse med at de**

ulike tomtealternativene presenteres for utvalg og kommunestyre.

Hvor den nye barnehagen skal bygges, vil bli avklart i kommunestyremøtet 9. mai.

En ekte lokal sparebank

Sterkere lokal profil

Når vi nå fornyer bankens profil er det et lett synlig tegn på forandring. For oss i Marker Sparebank er det først og fremst et tegn på at vi satser på å forsterke vår lokale sparebankprofil i møte med fremtiden.

Siden 1851

Telefon 69 81 04 00
Epost@marker-sparebank.no
www.marker-sparebank.no

MARKER SPAREBANK
Personlig og trygg

Støtte til AG

Grenseland

Et enstemmig kommunestyre vedtok at det skal bevilges inntil 300.000 kroner til utgivelse av Avisa Grenseland i 2017.

Rådmannen pekte i sitt saksfremlegg på behovet for økt kommunikasjon med innbyggerne. Grenseland er et viktig redskap i forhold til både informasjon og omdømmebygging.

Bompenger



Innkrevning av bompenger på E18 blir forlenget for å finansiere merkostnaden på 49 millioner kroner til fylkesvei 115 Vamma-Ringnes. Utgiftene dekkes med en tredel fra staten, en tredel fra Østfoldpakka og en tredel ved forlenget innkrevning av bompenger. Det blir to uker forlenget innkrevning på E6 og seks uker forlenget innkrevning på E18.

Det var fylkesrådmannen som foreslo dette, og et enstemmig kommunestyre i Marker sluttet seg til forslaget.

PP-tjenesten

Et enstemmig kommunestyre sluttet seg til vedtaket i Oppvekst- og omsorgsutvalget angående PP-tjenesten. Vedtaket lyder slik:

«Marker kommune deltar videre i et interkommunalt samarbeid for å videreutvikle Pedagogisk-psykologisk tjeneste (PPT) slik at tjenesten svarer til de forventningene Marker kommune har til PPT, og som ivaretar de føringer for tjenesten som barnehage- og opplæringslov beskriver».

Råd for funksjonshemmede og eldre

Marker kommune innfører som en prøveordning ett felles råd for eldre og mennesker med nedsatt funksjonsevne. Dette ble enstemmig vedtatt i kommunestyret.

I vedtaket heter det videre at ordningen skal evalueres og at evalueringen skal fremmes for det sittende kommunestyret innen utgangen av gjeldende valgperiode.

«Eldrerådets leder fortsetter som leder for et utvidet råd, da elderrådet med dets leder har fungert allerede nær to år».



Kjøper tannklinikken

Marker kommune kjøper eiendommen som inntil nylig huset tannklinikken. Et enstemmig kommunestyre vedtok at eiendommen kjøpes for 1,5 millioner kroner pluss omkostninger.

Åpner for vannscooter

Flertallet i Marker kommunestyre støtter klima- og miljødepartementets forslag om å oppheve vannscooterforbudsloven. I vedtaket heter det videre at det skal utarbeides en lokal forskrift for egne vassdrag.

Forslaget, som ble fremsatt av Arbeiderpartiets Terje Nilsen, ble vedtatt mot tre stemmer.

Planstrategi

Kommunene Marker, Aremark og Rømskog har utarbeidet en felles planstrategi for årene 2016–2020. Denne legges nå ut på høring. Det har et enstemmig kommunestyre i Marker vedtatt.

Får servere i Storgata

Nannina Bundgaard har tatt over Enogførti'n Café og Lunsjbar i Storgata i Ørje. I forbindelse med overtakelsen har hun søkt om serveringsbevilling. Et enstemmig kommunestyre fulgte rådene fra underutvalgene og innvilget søknaden.

Ber Haabeth om svar

Marker kommunestyre gir de politiske gruppelederne fullmakt til å utarbeide et brev til fylkesordfører Ole Haabeth der de ber ham om å svare på spørsmål og utfordringer innbyggerne i Marker opplever i forbindelse med den nye tannklinikstrukturen.

Det var Senterpartiet som tok opp saken i et spørsmål til ordføreren.

Åpningstider

Hverdager 7–23

Lørdag 8–20

Søndag 11–18

Åpningstider i påsken

Lørdag 8. april 8–20

Palmesøndag 11–18

Mandag 10. april 7–23

Tirsdag 11. april 7–23

Onsdag 12. april 7–23

Skjærtorsdag stengt

Langfredag stengt

Påskeaften 8–16

1. påskedag 11–18

2. påskedag stengt

Velkommen til en hyggelig påskehandel på

REMA 1000 ØRJE

Ikke spar på påsekosen - spar penger!

Alt du trenger til påske!

REMA 1000

Øystein

Anne

Endelig A-lags- fotball på Ørje!

Etter flere år uten A-lag har Ørje IL igjen tatt steget inn på fotballkartet. En ivrig og ikke minst dyktig gjeng har gjennom vinteren trent godt, og det er med store forventninger spillerne starter seriespillet. Serieåpningen byr på hjemmekamp fredag 28. april. Da kommer Hafslund på besøk til Ørje kunstgress.

Ørje IL må naturlig nok starte helt på nytt i seriesystemet. Det betyr at laget stiller i laveste divisjon; 7. divisjon. En av initiativtakerne, Jan Michael Syversen, er så optimistisk på lagets vegne at han både håper og tror at det blir et kortvarig opphold på laveste nivå.

– Vi har et godt lag på gang. Jeg forventer at vi havner i toppen, og jeg blir ikke overrasket om vi rykker opp. Men det er langt frem dit. Først skal vi spille årets kamper, og jeg håper at publikum setter pris på at vi er tilbake. Det bør bli godt med publikummere på hjemmekampene, sier han.

Sjekk tid og sted for de første hjemmekampene i aktivitetskalenderen på side 23.

7. divisjon

7. divisjon avdeling 3 består av følgende lag:

Eidsberg, Hafslund, Ise, Korsgård, Lande, Yven, Greåker 2, Rapid Athene og Ørje IL.

Rødenessliteren i august

Styret i Rødenessliteren har bestemt seg; det blir arrangementet i år også. Det populære triathlon-arrangementet rundt Rødenessjøen arrangeres søndag 20. august. Det blir sykling, svømming og løping. Da er det bare å legge seg i hardtrening!

Her kommer Norgesporten



Arbeidene med nye E18 går fort fremover, og om ikke mange månedene åpner den nye veien. Den spektakulære brua Norgesporten ligger som et puslespill her ved Kilebu, og arbeidene med å montere brua er i gang. Foto: Øyvind Ottersen



Mange besøkte næringslivsmessen i Töcksfors Shoppingcenter, men det var langt færre norske utstillere enn forventet.

Mange besøkte Gränsmessan

Næringslivsmessen «Möjligheternas Grenseland» trakk mange besøkende da den ble arrangert i Töcksfors Shoppingcenter 10. og 11. mars.

ØVIND OTTERSEN, TEKST OG FOTO

Første gang den svensk-norske messen ble arrangert, i november 2014, var hele senteret fylt opp av utstillere fra Norge og Sverige. Messen i år var både annerledes og mindre omfattende. Alt var konsentrert til det store området innenfor hovedinngangen til senteret. Der hadde flere titalls utstillere rigget seg til med stands bemannet med gode representanter for virksomheten.

– Mycket nöjd
Conny Gunnarsson i Årjäng hadde

ansvaret for messen, på oppdrag fra blant andre Nordmarkens Näringsliv.

– Fornöyd?

– Mycket nöjd! Svarte Conny, som fortalte at utstillerne også var meget godt fornøyd med messen. I løpet av de to dagene messen varte, var en rekke av kjøpesenterets kunder innom de ulike utstillingene. Utstillerne besøkte dessuten hverandre og knyttet kontakter på den måten.

Færre norske
Messen i 2014 hadde en rekke

norske utstillere, hovedsakelig fra Marker. Denne gang var det svært få norske utstillere. Litt synd, for det finnes et stort potensial på den andre siden av grensen. Både for salg, oppdrag og ikke minst for å knytte gode kontakter.

– Viktigste handelspartner

Messen ble åpnet av Axel Wernhoff, Sveriges ambassadør til Norge. Han oppfordret folk til å bygge videre på det gode forholdet mellom Norge og Sverige.

– Norge er vår viktigste handelspartner, sa ambassadøren.



Axel Wernhoff, Sveriges ambassadør til Norge, åpnet «Gränsmessan» i Töcksfors. – Norge er vår viktigste handelspartner, sa han.



Marker Sparebank og Westra Wermlands Sparbank hadde felles stand på Grensemessen. Her gir Bjørnar Storeheier informasjon til noen besøkende.

En imponerende mønstring



Bandet Bloon har gjort det bra i Ungdommens Kultur mønstring, og fra rådhusets scene viste de hva de kan. Fra venstre Anders Huset, Dennis Goska, Hallvard Spernes (skjult, men likevel bak trommesettet) og til høyre Connor Fauske.



Ødemark er ett av flaggskipene i Markers musikk liv. De rutinererte ringrevne sørget nok en gang for fengende god musikk og tekster med meningsfylte budskap.



Marit Espelund er en rutinert kulturarbeider som denne gang underholdt med sang.



Tangen Lyd og Lys gjorde en strålende jobb under kulturvåren i rådhuset.



Far og datter Jan og Emma Holth sørget for nok et innslag med vakker sang og musikk.



Far og datter Simen og Kaja Gunneng fremførte flere flotte sanger.

Når Marker-samfunnet inviterer til kulturell mønstring, går innbyggerne «mann av huse». Det er ikke uten grunn, for maken til oppegående kulturliv skal man lete lenge etter.

ØVIND OTTERSEN, TEKST OG FOTO

«Kulturvår i Marker» het arrangementet denne gang. En hel søndag var satt av, og i Marker rådhus var det et yrende liv. Publikummere, artister, dansere, hjelpere og andre kulturarbeidere beveget seg i en endeløs strøm mellom scene, garderobe, kiosk og storsal. Her var nybegynnere og gamle ringrever i skjønn forening.

Stor variasjon

Fra scenen ble det servert kultur med stor variasjon. Her var dans, sang og musikk. Her var

rolige ballader, og her fikk publikum se og høre eksempler på hva deltakerne i årets Ungdommens Kultur mønstring har av ferdigheter. Her var korsang, jazz og klassisk musikk. Og her var gamlegutta i det herlige bandet Ødemark og Bigger Trigger, som for undertegnede var et helt nytt bekjentskap. Sistnevnte, med Per Braarud og Sigmund Søbyskogen i hovedrollene, imponerte voldsomt. Med sine coverlåter av 70-talls-helter som Free, Bad Company og Led Zeppelin ble mange minner vekket til live. Alt innpakket i et herlig trøkk med meget god lyd. All ære til lydduoen fra Tangen Lyd og Lys, som sørget for

at all den flotte kulturen ble overført på aller beste måte til et stort publikum.

Variert

De som deltok på kulturvåren i rådhuset var følgende:

Marcanto, Jeanett Sehlin, UKM-bandet Bloon, Simen og Kaja Gunneng, Ødemark, Andreas og Lars, Bigger Trigger, UKM-innslag med Moa Jaavall, en dansegruppe ledet av Linn Aadahl, Marit Espelund, Emma og Jan Holth, Slusebrass, Grenseløst, UKM-innslag med The Twins og til slutt Janne Hea Svebakken.

Suksess for Musefella

Det er imponerende hva Marker Teaterselskap klarer å få til. I forkant av påsken satte man opp en perfekt påskekrim; selveste «Musefella» av Agatha Christie.



Marker Teaterselskap kunne by på både spenning og humor da «Musefella» ble vist for to så godt som fulle hus. Fra venstre Marthe Gabrielsen, Christian Nettet og Jon Dehli.



En piperøykende Arne Dehli er fortelleren som fra sin gyngestol gir publikum litt hjelp på veien mot en løsning på krimgåten.



Publikum får se den ferdige forestillingen, med kulisser, kostymer, musikk og stemning. Men forut ligger mye jobb. Her er ensemblet i gang med første leseprøve i rådhuset 19. februar. Fra venstre Marthe Gabrielsen, Arne Dehli, Thor Mauritzen, Jon Dehli, regissør Anneli Sollie, Dag Olav Høgås, Roger Studsrud, Christian Nettet, Irene Wahl Nettet, Kjersti Braarud og Lill Halvardsson.

ØVIND OTTERSEN, TEKST OG FOTO

I løpet av to forestillinger fikk hundrevis av markinger nok en gang se hva som bor i de lokale skuespillerne. I rådhusets storsal var det nesten «stinn brakke» på både premieren siste kveld i mars og på lørdagen 1. april.

Anneli Sollie

Regissør Anneli Sollie har i årevis vist at hun er en stor ressurs for Marker-samfunnet. Hun har

ansvaret for Soot-spelet, og hun har en rekke teateroppsetninger på samvittigheten. I løpet av noen uker har hun denne gang klart å skape en minneverdig forestilling at verdens mest kjente krimteaterstykke.

Agatha Christies «the Mousetrap», «Musefella» på norsk, har fengslet publikum i 65 år. Stykket har blitt spilt kontinuerlig på St. Martin's Theatre i London siden 1952. Det er den ultimate påskekrimmen med en slutt det er umulig å gjette seg til. Det heter seg også at

alle som ser stykket må sverge på å holde på hemmeligheten.

Innesnødd

Det nygifte ekteparet Giles og Mollie Ralston (Christian Nettet og Marthe Gabrielsen) har arvet et gammelt hus. I anledning den kommende påsken åpner de pensjonat. Sammen med tidenes snøstorm ankommer gjestene: Christoffer Wren (Roger Studsrud), Leslie Casewell (Irene Wahl Nettet), Major Metcalf (Thor Mauritzen) og fru Boyle

(Lill Halvardsson). Inn fra kulden kommer også herr Parraviccini (Jon Dehli) og kriminalassistent Trotter (Dag Olav Høgås). Arne Dehli er en piperøykende forteller som hjelper publikum på vei mot løsningen av påskekrimgåten. Marianne Fossler på piano sørger for å gi stykket den nødvendige musikalske stemningen.

De lokale skuespillerne viste nok en gang at de behersker sjangeren, til glede for sine sambygdinger. Det ble to fortreffelige teaterkvelder i rådhuset.



Arrangørene Espen Kristiansen (fra venstre), Veronica Berger og Ola Spernes foran store og flotte Stikle bedehus som blir arena for årets Slåbrock-festival der nyvinningen Slåbrock Kids arrangeres kvelden før hovedfestivalen.

Slåbrock for store og små

Slåbrock er en sterk merkevare i Marker. Helt siden 2000 har markinger og tilreisende kunnet delta på denne musikkfestivalen. Nytt i år er en egen festival for de yngste: Slåbrock Kids. Nytt er også Stikle som sentrum for festivalen.

ØVVIND OTTERSEN, TEKST OG FOTO

Slåbrock arrangeres i år 28. og 29. april. Fredagen byr på Slåbrock Kids, mens lørdagen er forbeholdt ungdom og voksne. Som tidligere år blir det glimrende musikk av både kjente og mindre kjente artister. Trygve Skaug og Ida Horpestad vil sørge for musikken under Slåbrock Kids. The Electrics fra Skottland og flere lokale artister skal sørge for trøkk og høy stemning under lørdagens Slåbrock.

17 år med rock

Slåbrock ble startet i 2000 av en gjeng som var lei av å måtte reise til Oslo eller andre storbyer for å gå på konserter. De ønsket å skape en god konsertopplevelse på hjemmebane for ungdommen i bygda. Dette viste seg å være en suksess, og Slåbrock har vokst med årene.

Slåbrock har siden starten hatt gleden av å ha en rekke fantastiske artister og band på scenen, fra både inn- og utland. Topp stemning og gode konsertopplevelser er noe som

har gjort festivalen til en suksess. Mange i og rundt Marker gleder seg stort til festivalen hvert år.

– Slåbrock er en rusfri festival og har vært laget spesielt med tanke på ungdommen. Men det er ingen aldersgrense. Alle er hjertelig velkomne, sier Veronica Berger, Espen Kristiansen og Ola Spernes. Sammen med «veteranene» Sigbjørn Riiser og Lars Buer utgjør de arrangørene av Slåbrock.

Slåbrock Kids

– I år ønsker vi å gi de aller minste en god festival og konsertopplevelse. Vi ønsker å introdusere dem for hvor gøy det er å gå på konsert. Så fredag 28. april er det duket for SLÅBROCK KIDS! En kveld som passer for alle barn fra cirka 6 år og oppover, forteller trekløveret i arrangørstaben.

The Electrics

Lørdag 29. april blir det Slåbrock slik vi kjenner det fra tidligere år. Fantastiske konserter, topp stem-



ning og stinn brakke i de store og flotte lokalene som lyder navnet Stikle bedehus. Det blir gjensyn med det glade skotske bandet The Electrics, som besøkte Marker flere ganger på tidlig 2000-tall. I 2005 stilte bandmedlemmene i kilt. Om de gjentar den suksessen, får tiden vise.

– I tillegg til skottene vil flere lokale artister stå på scenen under årets Slåbrock, sier Veronica Berger, som er spent på oppmøtet.

– Vi håper på fullt hus og minst to hundre besøkende på hvert av de to arrangementene, sier hun.

En lang reise

Årets Slåbrock finner altså sted i Stikle bedehus. Veien dit har vært lang. Den første Slåbrock-festivalen ble arrangert i Marker rådhus i 2000. Andre konsertlokaler har vært Ørje Brug, Ørjesenteret og de siste årene Øymark misjonshus. Nå er det de flotte lokalene på Stikle som skal bringe den flotte tradisjonen videre.

Gratis kontroll av russebiler og russebusser

Også i år tilbyr Statens vegvesen gratis kontroll av russebiler og russebusser. Ved Mysen trafikkstasjon holdes to slike kontroller i april.

Kjøretøy som blir godkjent i kontrollen, får oblat i vinduet. Da slipper de større tekniske kontroller langs veiene i mai.

– Vi er opptatt av at russeren skal ha en sikker russetid, også på veien. Vi vil derfor kontrollere flest mulig kjøretøy for å sikre at de er i god stand, sier senioringeniør Jannicke Sjøvold i Statens vegvesen.

Mysen trafikkstasjon har gratiskontroller for russeren 5. og 24. april. En pulje kl. 16 og en kl. 18.

Ny asfalt fra Sjøglimt til kommunegrensen

Marker er tilgodesett med ett prosjekt når Statens vegvesen i sommer går i gang med asfaltering. Den 7,7 kilometer lange strekningen fra Sjøglimt og vestover til kommunegrensen mot Eidsberg skal få ny asfalt i år.

Statens vegvesen skal asfaltere riks- og fylkesveier i Østfold for 130 millioner kroner i år. 118 kilometer vei får nytt og tryggere dekke.

– Våtere klima og mer tungtrafikk gir økt dekkelitasje på norske veier. Samtidig er det viktig å ta vare på de ressursene som samfunnet har lagt ned i infrastrukturen. På den måten bidrar godt dekkevedlikehold både til økt trafiksikkerhet og til god samfunnsøkonomi, sier prosjektleder Torgrim Dahl i Dekkeprosjektet i Statens vegvesen Region øst.

Asfaltarbeidene vil pågå fra begynnelsen av mai til slutten av september.

Vedlikeholdsarbeid på fylkesveiene blir gjort på oppdrag fra Østfold fylkeskommune. I år skal 96 kilometer fylkesvei i Østfold få nytt dekke. Fylkeskommunen bruker 100 millioner kroner på dette. I tillegg brukes 19 millioner kroner på veimerking på riks- og fylkesveiene i Østfold.

– Godt dekke er viktig for både sikkerhet og framkommelighet på Østfold-veiene. Det gjør det til en bedre opplevelse å ferdes på våre veier, sier Olav Moe, leder av samferdselskomiteen i Østfold fylkeskommune.



VÅRMØNSTRING

AREMARK LØRDAG 6. MAI KL. 12-16

Alle motoriserte kjøretøy er velkommen til utstilling på grusbanen ved Furulund i Aremark. Registrering fra kl. 11. Premiering av kjøretøy med flest publikumstemmer og trekning av gavekort blant alle som stemmer.

Kom og opplev

- NMK Aremark
- Bruktstua med **frimarked**
- Myrland **ungdomsklubb**
- Kirkeng Event med **aktiviteter for barn**
- NAF Halden med «**Veltepetter**» og «**øl-briller**»
- Østlandets **ATV** klubb
- Østfold **RC Truckers**
- Jensen & Scheele med **nybilutstilling**
- Joker med mye nytt i «**Kjellern**» og Best stasjon med **pizza**
- Furulund kafé med **Pubkveld**
- Salg av **mat og drikke**

Vårens
vakreste even-
tyr for motor-
interesserte

Arr.: NMK Aremark
og Aremark kommune
med frivillige



STØTTESPILLER
JENSEN & SCHEELE
VOLVO – RENAULT – MITSUBISHI



TORMODs

dekk & bilpleie

Ferietid for vinterdekk

Vinterdekkta fortjener nå en lang og god hvil. Ikke et vondt ord om piggfritt, de har stått på i vinter, men på sommerføre kommer de til kort. Jo varmere det blir, jo farligere blir de å kjøre med. Heller ikke våt vei er deres styrke. Altså – på med sommerdekkta igjen!

Er de gamle sommerdekkta utslitt?

Vi tilbyr nye kvalitetsdekk til gode priser. Er du usikker på hva som passer best til din bil, finner vi ut av det.



RING 924 38 343
– for sikkerhets skyld

GODE
PRISER PÅ
REKVISITA

RASK OG GOD SERVICE

IDRETTSSVEIEN 42, 1870 ØRJE • E-POST: SYVERSENT@HOTMAIL.COM • WWW.DEKKOGBILPLEIE.NO



Velkommen!

- Stort helårs plantesenter sentralt i Mysen
- Blomsterbutikk sentralt i Ørje
- Stort utvalg av blomster og planter
- Egen avdeling for spiselige urter og planter
- Alt innen binderi
- Stor parkeringsplass.

Eggen Gartneri

Avd. Mysen

Man. – fre. 10–17. Tor. 10–18. Lør. 10–16
Telefon 92 88 50 78

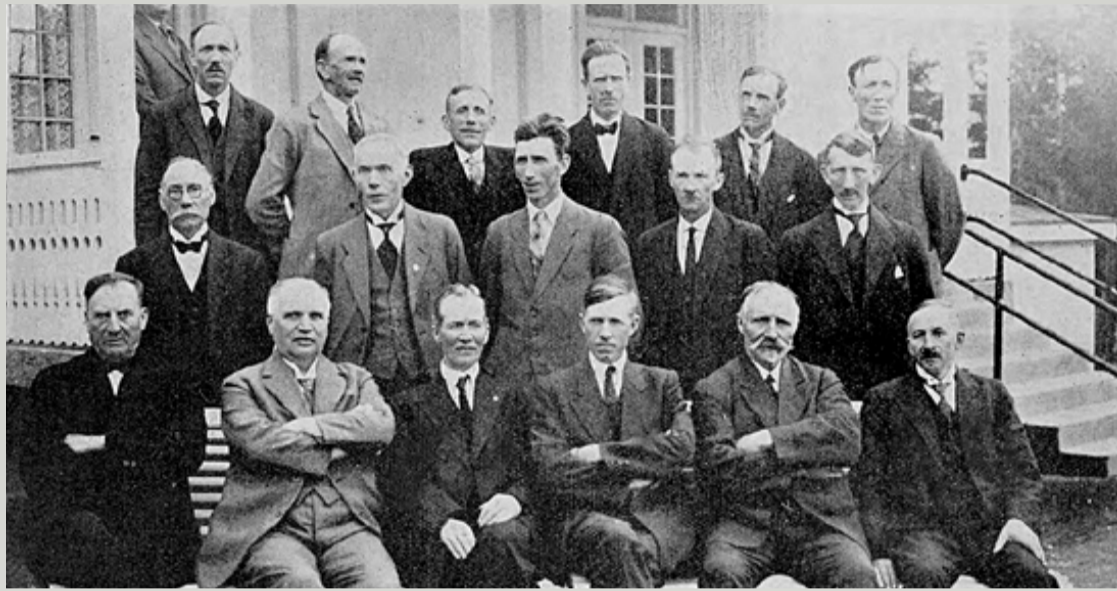
Avd. Ørje

Man. – fre. 10–17. Tor. 10–18. Lør. 10–14
Telefon 45 06 17 90



Da Øymark innførte alderspensjon

Kanalbyggeren Engebret Soot ble på mest mulig skånsomt vis avsatt som fløtningsinspektør for Fredrikshalds sagbrukere og trelasthandlere i 1846. Han ble en av dem som tidligst ble tilkjent en alderspensjon i kongeriket.



Øymark herredsstyre fattet i 1929 et vedtak som gjorde kommunen til en av de første i landet til å innføre alderspensjon.

EILIF MOSBÆK, TEKST

Halvparten av Engebret Soots årslønn på 1000 riksdaler skulle han godskrives. Virkeligheten ble en ganske annen. Etter en «time out» på ett år startet han på et av sine hovedverk: «Frihåndstegningen» Sootkanalen og Grasmoplanleggene i Vestmarka og Mangenskogen.

La oss skue mot egne landområder. Hva skjedde for eksempel i bygda Øymark når det gjaldt å sikre et verdig liv i alderdommen?

Med egne familiemedlemmer som sprang direkte ut av proletarstanden, ble 1920-årene en ganske frisk politisk batalje. Mosbæk brothers var en samfunnsbevisst klan. Gjennom et tornekratt av sosiale nederlag og yrkesmessige fornedrelser, manøvrerte de seg samfunnsmessig inn mot hva som senere fikk betegnelsen sosialdemokratiet. Og det var i første omgang eget land og egen befolkning, helt ned på lokalplanet, de konsentrerte seg politisk om.

Ingen støtteordninger

Tidsepoken og samfunnet hadde ikke noen innebygde støtteordninger eller stipendier til denne samfunnsgruppen. Ingen av dem fikk noen høyere utdannelse.

Eldstemann Anton var fanejunker og den med størst politisk engasjement. Han leste alt han kom over, ivrig på å tilegne seg oversikt og kunnskap.

Allerede i 1920 hadde han manøvrert seg i god posisjon, og i 1926 ble han ved loddtrekning valgt til første ordfører i et arbeiderpartiledet herredsstyre. Dette vervet hadde han til 1931.

Brødrene hadde fått et verktøy, for ikke å si våpen, for ytterligere oppmykning av bygdas tidligere «føydalstyre». Anton tonet et såvidt sterkt flagg at også fylkespolitikerne merket seg mannen.

På Stortinget

I 1937 ble han valgt som stortingsrepresentant for Arbeiderpartiet. Krigen sørget for at han beholdt vervet til 1945. Etter tysk innmarsj i 1940 gikk han inn i møllposen de følgende fem årene. Småbruksdrift på Graabølsødegård ga rikelig anledning til utsondring av kroppsvæske. Husmannssønnen avsluttet sin karriere som leder for Norges Banks avdeling Halden. Han døde i 1956.

Etter et innspill allerede i 1923 om lovbestemt alderstrygd, ble dette nedstemt i Øymark herredsstyre. Den borgerlige siden, med Brynnild Nysterud i spissen, holdt brusehodene av radikalere i sjakk med argumentasjon om trange tider og dårlig råd. Øymark kommune manøvrerte økonomisk trygt og godt gjennom 1920-årene. Økonomien var sunn og god. Samtlige år fra 1923 og fram til 1929 ble pensjonsordningen diskutert. Så i 1929, et drøyt halvår før verdensøkonomien kollapset, befinner arbeiderne seg i en spennende vippeposisjon, og som nevnt trekkes ordførerloddet. I tillegg velges gudbrandsdølen Kristian Hattestad til varaordfører. Også han ved loddtrekning.

Kommunal alderspensjon

15. april 1929 er kommunal alderspensjon eneste sak på dagsordenen når Øymark herredsstyre møtes på Granerud skole. Hattestad og Mosbæk går ingen omvei:

1. Kommunal alderspensjon overensstemmende med vedlagte regler og tariff innføres fra 1. juli 1929.
2. Den nødvendige bevilgning kr. 7.500 opptas på kommunebudsjettet.
3. Valg på 3 medlemmer av pensjonsstyret i henhold til paragraf 3.

Petter Haneborg fra de borgerlige går til motangrep: «Saken henlegges av økonomiske vanskeligheter».

Påfølgende avstemming viser at Mosbæk/Hattestads forslag vedtas med 9 mot 7 stemmer. Vi sakser fra minoritetens protokolltilføring:

«Den økonomiske krise som gjør sig sterkt følbart gjeldende både i det private, kommunale og offentlige liv, innbyr ikke til å innføre en sådan reform som skaffer kommunen så vidt betydelige økede utgifter. Man må på det bestemteste fraråde at der ved eventuell vedtagelse av alderdompensjon, gis personer som ikke har nådd den foreslåtte aldersgrense (70 år) adgang til å bli tilstått pensjon, da det på den ene side – for en stor dels vedkommende – vil bevirke at trangen til å være selvhjulpne slappes, idet adgangen til å bekomme de fornødne eksistensmidler synes å være lett tilgjengelige, og på den annen side vil det være umulig å beregne utgiftenes størrelse, da man ikke på forhånd har

oversikt over de trengendes antall. Saken synes oss å være ensidig behandlet og lite utredet».

De seks foregående årene hadde altså ikke vært tilstrekkelig utredningstid!

Til sammenligning var fattigbudsjettet på 19 000 kroner, skolebudsjettet på 15 900, og kirkebudsjettet på 1 700. Samlet budsjett var på 90 000 kroner.

Den aldrende delen av 1950-tallets arbeiderklasse i Øymark var jevnt over en gjenlevende del av skogs og daglønnsarbeidere. Mange av dem var sterkt preget av tungt arbeid og et mangelfullt velferdssystem. Pioneerene fra Ørje Brug-perioden bar ofte på godt synlige kvestelser. Skogens trauste slitere hadde ofte fått enda slemmere fysisk medfart. Noe arbeidstilsyn fantes ikke. Giktbrudne og skjeve var fellesnevneren. Et problematisk fordøyelsessystem fulgte dem nesten alle. Feilernæring under til dels tøffe klimaforhold i hardt arbeid setter sine spor. Den som har skuet en Kristian Fossum på hjemvei fra dagens vinterskogshugst, bærer med seg resten av livet et minne om tidsepokens ukuelige arbeidsmenn. Skrotten hans var gjennomtersket av gikt med påfølgende skavanker.

«Gjør din plikt, krev din rett!» var fullt ut dekkende for denne gruppen. Selv om retten skulle vise seg å sitte langt inne.

Opprettholdt

13. mai 1929 blir beslutningen om innføring av kommunal alderdompensjon opprettholdt med 9 mot 7 stemmer. Mindretallet forlanger nok engang en protokolltilførsel. Innholdet gikk også denne gang ut på kommunens dårlige råd og at skattene var høye nok fra før. Gjennom fem protokollsider ble kommunens bedrøvelige fremtidsutsikter malt fram.

Flertallet påviste over to protokollsider at alderdompensjonen var på valgprogrammet. Valget resulterte i at Arbeiderpartiet fikk 9 av 16 representanter og dermed flertall. Skatteprosenten var bare på 7,5 og gikk nå opp til 8 prosent. De mente at kommunen hadde god råd til å gjennomføre reformen.

Dermed ble Øymark en av landets første kommuner som fant det betimelig med «aldersgull» over slitne medborgeres skuldre. I 2017 er det altså 88 år siden begivenheten fant sted.

Finn din lokale håndverker og leverandør!



Gunnars Snekkeri

Trappesnekker

Gunnar Halsberg
Adresse: Skogheim, 1870 Ørje
Telefon: 976 08 320
Epost: gunnars.snekkeri@halden.net

Tømrmester Øyvind Berger

Tømmer og murer

Adresse: Anonby, 1870 Ørje
Telefon: 915 80 182

J. Westlie & Sønner

MESTERHUS

Nybygg, tilbygg, restaurering

Adresse: Sletta 11, 1870 Ørje
Telefon: 69 81 17 05
Epost: post@westlieas.no
Web: westlieas.no

Syversen Snekkeri

Kjøkken, bad, garderober, møbler, bokhyller
(inventar)

Adresse: Sletta, 1870 Ørje
Telefon: 69 81 35 35
Epost: post@syversen-snekkeri.no
Web: www.syversen-snekkeri.no



Engsvik Bygg og Eiendom

v/Jan-Olav Engsvik
Snekring og muring

Adresse: Tyttebærestien 15, 1870 Ørje
Telefon: 907 51 749
Epost: jengsvik@online.no

Byggmester Jens Frøne

Bygg og dykkertjenester

Adresse: 1870 Ørje
Telefon: 905 61 372
Epost: jensfrone@yahoo.no

Stillesby Bygg

Snekring, muring og andre tjenester

Fredrik Stillesby
Adresse: Solheimveien 10, 1870 Ørje
Telefon: 976 09 111
Epost: fstillesby@hotmail.com

Finn Henning Labråten

Tømmer, møbeltapetserer

Adresse: Rognås, 1870 Ørje
Telefon: 962 06 242
Epost: fhlinvest@hotmail.com

Tømrmester Egil Gåseby

Alt innen tømmerarbeider/snekring, har gårds-
sag og høvleri (restaurering, driftsbygninger)

Adresse: Gåseby, 1870 Ørje
Telefon: 916 83 721

Tommy Rambøl

Byggmestertjenester, dykking og under-
vannsoppdrag

Adresse: Sletta, 1870 Ørje
Telefon: 415 25 580
Epost: t-rambol@online.no

Fagerås Bad & Membran

Totalleverandør innen våtrom

Lars Ove Fagerås
Adresse: Nordre Vikeby 27, 1870 Ørje
Telefon: 982 14 884
Epost: lars.fageras@yahoo.no



Sandli Bygg

Byggentreprenør - store og små oppdrag, total entreprise

Østre Rødenesveien 101, 1870 Ørje
Telefon: 69 81 12 87
Epost: info@sandlibygg.no
Web: www.sandlibygg.no

Thor Mauritzen

Graving, grunnarbeider, drenering

Adresse: Anonbyveien 61, 1870 Ørje
Telefon: 913 01 385

Maler Christian Martinsen

Utvendig og innvendig malerarbeid, restaurering av vinduer, fasadevask

Telefon: 940 52 869
Adresse: Bergerkroken 40, 1870 Ørje
Epost: malerchristianmartinsen@gmail.com



Granli Rør

Rørlegger

Adresse: Nesveien 20, 1870 Ørje
Telefon: 69 81 12 71 - 90 91 42 32
Epost: Stig-erik.granli@granliror.no

Malermester Studsrud

Dekorasjonsmaling, flislegging, gulvlegging, tapet, generell maling utvendig og innvendig, liftutleie, interiørkonsulent

Adresse: Moseveien 1, 1870 Ørje
Telefon: 69 81 14 88. Epost: post@studsrud.no
Web: www.studsrud.no

Oddmund Krosby

Alt innen grunnarbeid

Adresse: Fjelltun, 1870 Ørje
Telefon: 906 24 155
Epost: o.krosby@frisurf.no

Marker Rørleggerservice

Kenneth Sirevåg
Adresse: Rønkroken 146, 1870 Ørje
Telefon 907 87 037
Epost: kennsir@online.no



Marker Anlegg

Grunnarbeider, sprengning

Adresse: Sølvveien 2, 1870 Ørje
Telefon: 909 88 990
Epost: post@markeranlegg.no

Ørje El-Installasjon

Espen Klund
Adresse: Hammerveien 19, 1870 Ørje
Telefon 909 68 507
Epost: esklund@online.no

Ovnskroken

Salg av ovner/ildsteder, muring (peiser, brannmur, forblending), piperehabilitering

Trond Berger
Bergerkroken 40, 1870 Ørje
Telefon: 63 85 51 66
Epost: postmaster@ovnskroken.no

Bjørn Vidar Jørgensen

Alt innen grunnarbeider

Adresse: Rødenesveien 653, 1870 Ørje
Telefon: 415 27 313
Epost: bjorn-jorgensen@dcpost.no

Marker El-installasjon

Elektrisk installasjon i boliger, hytter, fritidseiendommer, mindre industribedrifter, forretninger og i landbruket

Adresse: Sletta 11, 1870 Ørje
Telefon: 69 81 30 15 - 982 46 192
Epost: bjorn@markerel.no

Ørje Blikkenslager

Håkan Wilhelmsson
Adresse: Kilebusvingen 8, 1870 Ørje
Telefon: 953 35 017
Epost: post@orjeblikk.no

Ørje Idrettslag feirer i år ett hundre år. Det er allerede markert ved flere anledninger, og utover året blir det enda mer. På jubileumsfesten ble fem nye æresmedlemmer utnevnt. Fire av dem var på plass.

100 år og like sprek



Fire stolte æresmedlemmer i Ørje Idrettslag. Fra venstre Jan Gunnar Berger, Svein Jaavall, Ola Vigen Hattestad og Tor Fjeld. Kjell Sandli ble også utnevnt til æresmedlem på jubileumsfesten, men han var ikke til stede.

ØVIND OTTERSEN, TEKST OG FOTO

Ørje IL ble stiftet på Schau's Café 19. februar 1917. Eksakt hva som skjedde på denne kafeen den dagen vet ingen, men Ørjes utflyttede tekstforfatter og poet André Vaaler hadde ved hjelp av research, en dose fantasi og stor innlevelse gjenskapt øyeblikket da Ørje Idrettslag ble født. Bedre kan det ikke gjøres.

Stilig fest

Jubileumsfesten i rådhuset i begynnelsen av mars ble en stilig og svært hyggelig markering av et idrettslag som lever i beste velgående. Slogordet «100 år og like sprek» er nesten vel beskjedent. Med unntak av A-laget i fotball har neppe idrettslaget vært bedre enn det er nå. Stor aktivitet, flotte anlegg, mange barn og unge og i tillegg noen utøvere som gjør seg bemerket utenfor Markers grenser. Størst av dem alle er naturlig nok langrennsprinter Ola

Vigen Hattestad, som med OL-gull, VM-gull og verdenscupseire i fleng har satt Ørje og idrettslaget ettertrykkelig på kartet. Ola var på plass på jubileumsfesten, sammen med sin sjarmerende og svært populære Katja Visnar, selv i verdens-toppen i langrenn for sitt hjemland Slovenia.

Fem æresmedlemmer

Som seg hør og bør ble jubileumsfesten også benyttet til å utnevne nye æresmedlemmer. Fem nye navn ble skrevet inn på den eksklusive listen. Alle fem har gjort seg bemerket for sin innsats gjennom mange år. Alle fem er fortsatt aktive på en eller annen måte.

Fire av de fem var på plass og tok imot både diplom, blomster, gratulasjoner og mange rosende ord. Det var Ola Vigen Hattestad, Jan Gunnar Berger, Svein Jaavall og Tor Fjeld. Femtemann Kjell Sandli var involvert i VM på ski i Lahti samme helg og dermed forhindret fra å være til stede.

Gaver og penger

Lagets mangeårige leder Sverre Stamnestrø fikk god trim i løpet av kvelden. Han gikk opp og ned av talerstolen utallige ganger. Både for å informere forsamlingen, men også for å ta imot gaver fra fjern og nær. Det vanket betydelige pengebeløp fra kommune, bank og andre sponsorer. Det vanket også gaver i andre former. Mest original var gaven fra Rødenes IL. «Vi er ikke så rike», men regner med at Ørje IL blir glad for en kjempestor Kvikk Lunsj, var budskapet fra laget litt lenger nord. Hyggelige hilsninger kom også fra krets og naboklubber i øst og i vest.

Jubileumsfesten viste at Ørje Idrettslag betyr svært mye for innbyggerne i Marker. Laget er i solid forfatning, noe Sverre Stamnestrø fikk sin del av æren for.

Ingen på festen var det minste i tvil om at laget har mange gode år foran seg. Selv om ingen kunne love at de ville delta når ØIL feirer de neste hundre i 2117.



Thore Berglund er mangeårig leder i Töcksfors IF og gratulerte og hilste til jubilarnten fra sin svenske klubb.



Ordfører Kjersti Nythe Nilsen entret talerstolen og ga både pengegave og mange rosende ord til jubilarnten.



André Vaaler er utflyttet Ørje-gutt med store litterære evner. Til glede for alle på jubileumsfesten tok han for seg hvordan det kunne ha vært da ØIL ble stiftet på Schau's Café i 1917.



Marker Sparebank er Ørje ILs hovedsponsor. Markedssjef Bjørnar Storeheier (t.h.) hadde med seg både en stor sjekk og en pose kamferdrops han mente lagets uoppslitelige leder Sverre Stamnestrø kunne ha nytte og glede av.



Bildetekst Ørje ILs leder Sverre Stamnestrø slo av en prat med alle gjestene på jubileumsfesten. Her et utsnitt fra festbordet. Fra venstre Katja Visnar, Ola Vigen Hattestad, Svein Jaavall og Inger Marie Jaavall.

Mill i byn!

ÅRJÄNGS VÅRMARKNAD

ÖPPETTIDER TIVOLI

★	TORS DAG	13/4	KL.15.00	★
	FREDAG	14/4	KL.13.00	
	LÖRDAG	15/4	KL.11.00	
	SÖNDAG	16/4	KL.13.00	
	MÅNDAG	17/4	KL.13.00	

13-17 APRIL
LÖRDAG 15/4 STOR VÅRFEST!

Mer info på facebook.com/arjangscentrum

Westra Wermlands Sparbank | ArjängsCentrumOrganisation - en del av Nordmarkens Näringsliv

Ørje Handelsstand inviterer til

VÅRMARKED

lørdag 6.mai kl. 10-15

Bli med på å skape vårstemning i Ørjes gater!

Vi inviterer til et marked hvor lag, foreninger og privatpersoner kan delta med salg, utlodning, servering, musikk med mer.

Kontaktpersoner: Kari 924 48 634
Trine 69 81 11 44

ANONBY GÅRD

MASKINENTREPRENØR - POTETPRODUSENT
Anonby 1870 Ørje • Tlf: 90 66 24 81 • Mob: 90 66 24 81

Poteter til påske Vi selger også

- Pimpernell
- Cerisa
- Fakse
- Grom
- Brage

EGG og HONNING

TELEFON 41 52 30 17

Mange gode tilbud - følg oss på facebook

ANONBY GÅRD, 1870 ØRJE. E-POST: NESSET@HALDEN.NET

GRANLI RØR AS

rørkjøp

Vi tilbyr følgende:

- Nybygg
- Rehabilitering
- Service
- Sanitæranlegg
- Varmeanlegg
- Kloakkrensing
- Vannrensing
- Gassanlegg

Godkjent for Målingsnett

Granli Rør AS
Nesveien 20, 1870 Ørje
Tlf: 69 81 12 71
Mob: 90 91 42 32
stig-erik.granli@granliror.no
www.granliror.no

NORGESFOR ØST

BESØK VÅRE BUTIKKER:
Vi selger alt i hageutstyr, hundefor, kattefor og driftsmidler til landbruket

SLORAFOSS
Telefon: 63 85 46 60

ØRJE, Haldenveien 71
Telefon 69 81 49 40

TRØGSTAD
Telefon: 69 82 43 00

www.norgesfor.no

Bakergården Café

Cocktailparty

... det er lov å pynte seg ...

LØRDAG 22. APRIL KL. 19-01
Vi serverer deilige tapasretter og lekre kaker. Ta med deg gode venner, kona, mannen, naboen - eller kjæresten!
Inngang kr 350,- inkludert tapas, kaker og velkomstdrink. Forhåndssalg av billetter på Bakergården. Alle rettigheter.

90 40 25 15

STORGATA 14, 1870 ØRJE. TLF 90 40 25 15. POST@SLUSEPORTEN.NO
DU FINNER OSS PÅ FACEBOOK

HELLEBEKK

KONSERT MED HELLEBEKK

ONSDAG 24. MAI KL. 19.30-01.00
Salg av mat og drikke. Alle rettigheter. Billetter kr 100,- selges ved inngangen.

NB! Konserten foregår i bakgården. Husk varmt tøy!

Dåp, konfirmasjon eller bryllup?

Har du planer for et selskap eller et arrangement, ta kontakt med oss for meny eller bestilling!





Alle elevene har gjort en stor jobb, og resultatet ble en kjempesuksess for «Løvenes Konge»..



Den nyfødte løven blir hyllet på Pride Rock.



Simen Bergbråten (fra venstre) som hyene, Elvis Christiansen som Zazu og Kristoffer Johansen som Simba.



I gangen sørget lianene fra taket for at man fikk ordentlig jungelfølelse.

Suksess for «Løvenes Konge»

Det er blitt en tradisjon i Marker at elevene på niende trinn setter opp en teaterforestilling. I år var «Løvenes Konge» på menyen. Det ble nok en gang en kjempesuksess.

MARTHE LAURENDZ JENSEN, TEKST OG FOTO

Vi må helt tilbake til 15. februar. Da var det premiere på teaterforestillingen i rådhuset. Som tidligere år viste også årets kull et imponerende nivå på det som ble servert, både på og bak scenen. Derfor var det selvsagt høyst fortjent med fulle hus på forestillingene.

Intenst arbeid

På bare litt over to uker hadde skoleelevene klart å sette sammen en forestilling basert på den kjente Disney-klassikeren «Løvenes Konge». Hovedansvaret for regien var det bygdas ungdomskordinator Lars Johansson

som hadde. Selv har ungdommene gjort en strålende innsats. Det var lett å se at her var det lagt inn mye tid og krefter. Rekvisittene var både mange og omfattende, med blant annet måne, trær, hytte, lys og lyd. De hadde til og med klart å lage Pride Rock, som er den kjente fjellklippen i filmen.

Imponerende

Skuespillerne imponerte også med sine teaterferdigheter. Hovedfiguren i filmen er løven Simba, som ble spilt i både ung og voksen versjon av Martin Sætra og Kristoffer Johansen.

Handlingen i «Løvenes Konge» er kjent for de fleste: Løven Simba mister faren sin, flykter og

kommer tilbake for å ta over makten i kongeriket fra sin onde onkel Scar.

Et mini-Afrika

Ettersom alt i «Løvenes Konge» foregår i Afrika, bar hele rådhuset preg av dette. I gangen hang det lianer ned fra taket, og kostymene var som tatt rett ut fra jungelen.

Forestillingen endte lykkelig, og lykkelige ble ganske sikkert alle som så på. Det var rett og slett imponerende!

Bjørn Furulund avsluttet det hele med å si:
– Hvis dere lurere på om to og en halv uke er liten tid – alt dette er to og en halv uke!

Hverdagsrehabilitering: Hva er viktig for deg?

Hverdagsrehabilitering er et tilbud om trening og tilrettelegging, slik at du skal klare din hverdag i eget hjem og nærmiljø. Dersom du har et ønske om å oppnå best mulig funksjonsnivå basert på egne ressurser, er hverdagsrehabilitering noe for deg.

I oktober 2016 startet Marker kommune opp med hverdagsrehabilitering. Det er et team bestående av sykepleier, hjelpepleier, fysioterapeut og ergoterapeut som bidrar med trening på hverdagslige aktiviteter i hjemmet. Målet er at du skal gjenvinne det du tidligere mestret, slik at du i størst

mulig grad skal klare deg selv i hverdagen.

Fire uker

Hverdagsrehabilitering er en tjeneste som gis av kommunen, og det må henvises til teamet for vurdering og kartlegging. Hva er viktig for deg? er utgangspunkt for målsetting, trening og aktiviteter. Treningsperioden er på fire uker, og det gis daglig oppfølging i form av trening på de aktivitetene som er viktig for deg.

Ta kontakt med hjemmetjenesten eller fysio - ergoterapi-tjenesten for mer informasjon eller henvisningsskjema.



Hverdagsrehabiliteringsteamet, bestående av Elin Lilleaasen, Thorbjørg Krogh, Yvonne Skjøthaug og Carina Kolnes, foreviget forut for det første kartleggingsbesøket i oktober i fjor.

JOTUN

EKSTERIØRMALING
med sopphindrende midler



Visir OLJEGRUNNING
NÅ 899,-
10-liter



5 gode grunner til å velge OPTIMAL

- Suveren farge, glans og holdbarhet
- Lange vedlikeholdsintervaller
- Best mot sopp
- Holder huset pent år etter år etter år ...
- Lave priser

Fra 1.098,- 10 liter

Lei av å behandle terrassen hvert år?



Trebitt terrassebeis

Finnes i mer enn 20 farger. Ett strøk, inntil 3 års holdbarhet

398,-
standardfarger 3 liter



til gode priser!

Vi selger også



og



ÅPENT: Man.-fre. 8.30-17.00 • Lør. 9.00-13.00



Kulør

SENTRUM FARGE OG GAVER tidl. Tepper og Milt

Storg. 56, 1870 Ørje. Tel. +47 69 81 14 70



Diskuterte gaupejakt



Tåler gaupebestanden å bli jaktet på? Det var hovedspørsmålet da jegere og forvaltere møttes på Ørje Brug. Foto: Andreas Tille / Wikimedia Commons

Gaupejakt eller ikke gaupejakt - det er noe som engasjerer folk i Marker.

ØYVIND OTTERSEN, TEKST

Midt i februar inviterte Norges Jeger- og Fiskerforbund avdeling Østfold til møte på Ørje Brug. Foran en fullsatt sal fikk både rovviltpolitikere og rovviltbyråkrater informere, diskutere og selvsagt også motta kritikk og synspunkter.

Gaupejakt eller ikke er det delte meninger om. Rovviltnemnda og Statens naturoppsyn fortalte om hvordan de jobber, hvordan informasjon og statistikk blir utarbeidet. Noe som igjen er grunnlaget for hvorvidt det åpnes for gaupejakt eller ikke.

A-lag

At det er et viktig tema, ble understreket av det A-laget som stilte på møtet, som ble ledet av informasjonssjef Espen Farstad i NJFF. De som holdt innlegg var

fylkesleder i NJFF Østfold Vidar Holte, nestleder i NJFF Østfold Kjetil Sørby, leder av rovviltnemnda i region 4 Andreas Lervik, leder i Rovdata Jonas Kindberg og seniorrådgiver i Statens naturoppsyn Jan Huseklepp Wilberg.

Møtet var ikke åpent for pressen. Kamera, kulepenn og papirblokk var derfor ikke noe man viftet åpenlyst med. For hensikten med møtet var ikke å fokusere på konflikter, men å informere og skape en positiv dialog mellom politikere, forvaltere, jegermiljøene og andre som direkte eller indirekte påvirkes av gaupas tilstedeværelse.

Selv om det til tider var en viss temperatur på møtet, ble det en nyttig kveld for de fremmøte. Om flere lokale gauper går en utrygg tid i møte av den grunn, se det gjenstår å se.

Vårmarked i Årjäng



Egedes Tivoli sørger for at barna har nok å gjøre under vårmarkedet i Årjäng. Foto: Øyvind Ottersen

Våren er i anmarsj også hos våre grannar i vest. Vårmarkedet i Årjäng har lange tradisjoner. I år arrangeres det i påsken.

ØYVIND OTTERSEN, TEKST

Egedes tivoli sørger for at barna har nok å ta seg til fra åpningen av vårmarkedet torsdag 13. april til det hele rundes av mandag 17. april. Hele påsken, med andre ord.

I løpet av markedsdagene strømmer folk til området mellom rådhuset og hotellet. Der er det markeds plass, boder, kjente og ukjente mennesker, og altså et stort tivoli.

Selve åpningen foregår altså på skjærtorsdag. Det er en vanlig dag i Sverige, men skjønt helt vanlig er den ikke her i grensetraktene, for nordmenn valfarter til grannlandet denne dagen. Det setter sitt preg på både Årjäng og andre byer og tettsteder langs grensen.

Vårfest

Lørdag 15. april blir det en stor vårfest på markedsområdet.

Vårmarkedet i Årjäng arrangeres av ÅrjängsCentrumOrganisation, en underavdeling av Nordmarkens Näringsliv.



Vårmarkedet i Årjäng samler alltid massevis av folk fra begge sider av grensen. Det meste foregår på plassen foran Årjängstrollet, mellom rådhuset og hotellet. (Foto: Privat)



KLUND DRIFT OG UMLEIE

MASKINUTLEIE – SALG – SERVICE

Hydraulikk

Pressing av nye og gamle slanger, salg av koblinger, ansatser m.m.



Dekk

Salg og montering av traktor- og landbruksdekk.



Maskinutleie

Minigraver, hoppetusse, biltransporter, maskinhenger osv.



Olje m.m.

Salg av motorolje, girolje, hydraulikkolje, universalolje (STOU), bremsevæske, spylervæske osv. fra Mobil



Batterier og ladere

Salg av startbatterier og batteriladere fra Sønnak Exide.



MOBIL: 456 36 037 • MAIL: POST@KLUND.NET • WWW.KLUND.NET



God nyhet til deg som er under 35 år og skal forsikre boligen din!

Forsikrer du boligen din hos oss i 2017, spanderer vi sikkerhetsprodukter på deg til en verdi av inntil 3000 kroner.

- El-kontroll, utført av sertifisert montør (forutsetter utbedret og godkjent anlegg)
- Brannslukkingsapparat (6 kilo, skum)
- Tre seriekoblede røykvarslere med display
- brannteppe
- Guidelight (rømningslys, nattlys og lommelykt i ett)
- Personlig rådgiver

Ring oss på 69 81 01 80 eller se gjensidige.no/ia

Tilbudet gjelder ved ditt lokale forsikringskontor i Ørje



Gjensidige
Marker

Klipp ut og ta med annonsen!



Linn Charlotte Klund fra Marker og kjæresten **Paul Lübbe** fra Tyskland er i gang med sitt store eventyr – en jordomseiling i seilbåt. Akkurat nå er de landkrabber og fortsetter med bil.

Farvel til fantastiske Latin-Amerika

Midt i Altiplanoørkenen går grensa mellom Bolivia og Chile, og vi skulle nå stifte nærmere bekjentskap med verdens lengste land. Senere skulle vi få vite at naboene i øst, argentinerne, omtaler sitt eget land som biffen, mens Chile «kun» er randen på entrecôte.



Familien sjøløve nyter late dager på favorittskjæret sitt.

4

Slik kan det se ut på kartet, men metaforen kan også være tvetydig siden vi opplevde Argentina langt mer spennende enn Chile.

Bortsett fra et overnattingsbesøk i storbyen Antofagasta var det ikke mange stedene vi var innom på vei sørover. Det var den chilenske autobahn vi ofret mest oppmerksomhet, og de lange, endeløse strekningene sørget for at vi fint kunne tilbakelegge nærmere hundre mil om dagen.

Havets dyreliv

I Punta Choros ved Stillehavet hadde vi håpa å finne en seilbåt vi kunne leie for en dag eller to, men i mangel på slike båter endte vi isteden opp med safari langs kysten. Her skulle havets dyreliv utforskes, og bortsett fra spekkhuggerne fikk vi øye på stort sett alle artene som hadde blitt lovet oss. Delfiner – check ✓, den ettertraktede humboldtpingvinen – check ✓, sjøløver – check ✓.

Selv om delfinene stod for det mest spektakulære sirkuset, var sjøløvene også underholdende på sin måte, til tross for at aktivitetsnivået ikke akkurat var på topp. De smellfeite beistene likte best å ligge og slikke sol på et skjær dagen lang. På det utvalgte skjæret rådet imidlertid visse regler. Dersom en fra den yngre garde våget seg opp og forsøkte å ta seg til rette, da ble det haraball. En med mer ansiennitet i flokken markerte

sitt territorium ved å grynte og øje seg ut av en annen verden. Aldri har vi vel hørt så mange ufysiske lyder på en gang.

Pingvin

Endelig skulle Paul få se favorittdyret sitt i virkeligheten, og den lille pingvinen på øya vis-à-vis fastlandet skulle bli den første av tre arter vi kom til å stifte bekjentskap med. Humboldt-pingvinen er verdens minste pingvin, og den raget knapt høyere enn måkefamilien som omringet den. Likevel virka det som om den hadde koll på det livete koret oppe på klippen.

Etter hvert som vi bevega oss sørover, forandret også temperaturen seg. Både natur og vær ble mer europeisk. Vinden blåste så surt at vi måtte finne fram boblejakker og ullundertøy, og da vi ankom Punta Arenas, toppet det seg. Regn i kombinasjon med vindens uling i veggene på hostelet sørget for at det var ordentlig guffent. Høststemningen var på topp, noe vi ikke kunne klage på. Årstidene er tross alt noe av det vi savner mest når vi er på tur.

Patagonia

Regionen Patagonia omfatter nedre del av Chile og Argentina og kan skilte med verdens sydligste fastland – så ved bomveien tok det brått slutt. Enda lenger sør, avgrensa av Magellanstredet, ligger Ildlandet, som kan nås med ferge. Det var her nede vi besluttet at seilplanene våre



Pingu på luftetur.

skulle ta en ny vending, noe vi kommer tilbake til senere i reisebrevtråden.

Først stod en ny dose Pingu for tur. Skal love at den pingvinfortjente tyskeren Paul var i fyr og flamme da vi fikk beskue de artige kongepingvinene mens de vagget bortover enga i kjent stil. Alt sammen rett på den andre siden av gjerdet for oss. Gultopp-pingvinene var også på plass på sin faste åskam. De senere årene har dette blitt rekreasjonsbasen deres, hvor de én gang i året vender tilbake for å skifte fjær. Ja, for dem som måtte være i tvil: Pingviner tilhører nemlig fuglefamilien.

Da vi startet på bilturen, hadde «Fireland» og Sør-Amerikas sydspiss vært det gjevreste delmålet, og det var en spesiell følelse endelig å være her.

Fantastiske Argentina

Roadtrip'en gikk mot slutten, og siste vers på visa skulle skrives i Argentina, før vi solgte bilen i Uruguay. Evitas moderland kan vi ikke få rost nok. Det vi opplevde her, overgikk rett og slett alle forventninger! For Linn Charlotte var det definitivt land nummer én på hele reisa. Buenos Aires ble begges favorittby. Her følte vi oss hjemme fra første stund og ble så godt mottatt overalt. Det første en tilfeldig mann i gata spurte om da vi parkerte bilen utafor hostelet, var om vi



Argentinas vakre hovedstad har mange grønne lunger.



Ethvert gatehjørne i Buenos Aires bærer preg av den staselige byggestilen som baserer seg på Paris' arkitektur.



Lenger sør kom vi ikke, ved Fort Bulnes i Patagonia sa det stopp.

trengte hjelp til noe. I så fall var det bare å plinge på døra hans.

Millionbyen hadde få likheter med de andre latin-amerikanske hovedstedene vi hadde vært innom, slik som Managua, Guatemala City eller Lima. Med alle de vakre bygårdene som prydet bybildet forstod vi godt at denne perlen hadde blitt bygget med Paris som forbilde, og det var ikke langt mellom kunstverkene. Bugnende løvtrær var dessuten fast inventar i gatene og la til rette for en vakker, grønn atmosfære.

I Buenos Aires skal det vanskelig gjøres å kjede seg, for her finnes noe for enhver smak. Vi fikk en god venninne som blant annet tok oss med på folklore og tango, og hver gang til et nytt sted.

Kultur har byen rikelig av, hvorav tangoen er et kapittel for seg. Tango er argentinernes store lidenskap. Enten det er på et utested, blant venner eller på gata, nøler de ikke med å vrikke på dansefoten. Selv om vi skulle komme til å vende tilbake hit både én og to ganger til, følte vi ikke at vi hadde fått med oss mer enn en brøkdel av hva den yrende metropolen hadde å by på, så den frister helt klart til nytt besøk.

Uruguay

Like over bukta ligger lilleputtstaten Uruguay, som av mange beskrives som Argentina i miniatyrforn. Vi var likevel spent på det lille landet og ikke minst på hovedstaden Montevideo, som Team Bachstad hadde snakka så varmt om. En bilforhandler hadde meldt sin interesse for Jeep'n, så dette var trolig siste tur med den røde kjerra som hadde vært hjemmet vårt i lengre tid.

Vel framme i hovedstaden med det velklingende navnet ble vi imidlertid en smule skuffa. Gatene var riktignok vel så grønne som hos storebror, men både her og ellers var alt hakket mer slitt og gatene ganske så folketomme og stusselige. Oljenasjonen, som er Sør-Amerikas rikeste stat, kunne med fordel ha brukt litt mer ressurser på vedlikehold. Mon tro om det ikke havner i sykehusbudsjettet isteden. Både her og i Argentina har de nemlig dilla på mate-te, som er en type urtete man drikker med sugerør. Beger og termos er fast inventar i hånda og veska når de skal ut på tur, selv om det er en aldri så liten rusletur i byen. Foruten koffeininnholdet skal den visstnok ha helsemessige effekter. Det faktum at Uruguay har verdens høyeste forekomst av strupekreft, er en annen sak.

Che Guevara

Vi tok et vemodig farvel med bilen og fortsatte reisa vår til fots, med sekk på ryggen og teltet under armen. Slik dro vi på kryss og tvers av Mellom- og Nord-Argentina, enten på skinner,

på to bein eller på hjul. Første stopp var regionen Córdoba, hvor vi skulle avlegge barndomshjemmet til Che Guevara et besøk. Ernesto, som var hans egentlige fornavn, vokste opp her i Alta Gracia før han dro for å studere og deretter ut i den vide verden.

De fleste kjenner Che Guevara kun fra bilder med bereten på snei, uten at de vet så altfor mye om ham. Under oppveksten hadde han en utprega rettferdighetssans og tålte ikke å se at andre hadde det vondt. Etter endt legestudium valgte han å følge sitt politiske kall ved å kjempe for folks frihet og rettigheter. På Cuba fikk Che Guevara heltestatus, noe han bærer den dag i dag. I tillegg har han i hele Latin-Amerika blitt et symbol på frihet.

Innen vi hadde gjort oss ferdig med det spennende museet, var det allerede begynt å mørkne, så vi slo like godt opp teltet i parken og laga oss noe godt på gasskoker'n før kvelden. Generelt kjente vi oss tryggere her enn eksempelvis i Peru og Columbia, og det var godt ikke å måtte sove med ett øye på gløtt. Siden Chile hadde forholdene tatt flere skritt i retning et mer moderne samfunn, og vi fikk høre at de strevde for å etterleve det europeiske idealet – på godt og vondt.

Flashback til 90-tallet

Argentina har tilsynelatende mer fokus på å beholde sine kulturelle røtter, som blanda med en strøm av nymotens teknologi ga oss en flashback til 90-tallet. Gamle Peugeot'er er enkelte steder nesten like vanlig å se i gatene som nyere glis, og klesstilen kan være harry eller siste skrik. På badet er det fortsatt bidé som gjelder, og det skal nok ta noen år før den er utgått på dato.

Noe annet vi observerte var forkjærligheten for å selge alt mulig i løsvekt eller servere mat med hamburgerlook. Alt fra frokostblanding til de utallige smaksvariasjonene i disken på iskafeen selges i kilovekt. Biff og storfekjøtt er de spesialiteter på, og ikke bare er burgerne rålekre. De har i tillegg en godsak kalt alfajor, som er laga etter samme prinsippet som en hamburger. Ja, bortsett fra at brødet er bytta ut med kjeks og burger'n med søtt fyll, være seg karamell, pæresyltetøy eller lignende. De simpelthen elsker disse sukkerbombene, som serveres til frokost så vel som til kaffen.

En liten tysk koloni

I Villa Belgrano har de, foruten et stort utvalg hjemmelagde alfajores, flere sorter hjemmebrygga øl og en rekke tyske spesialiteter. Dette er en tysk koloni midt i hjertet av landet, hvor vi nå skulle slå leir en ukes tid. Skal si det var spennende å ta et dykk i historien og snakke med dem som hadde bodd her en hel mannsalder.

Det viste seg at byen hadde blitt grunnlagt av medlemmer av den tyske marinen innkvartert på skipet «Graf Spee», som til slutt sank utenfor Argentinas kyst i 1939. De omlag 1.500 tyskerne kunne ikke vende tilbake til hjemlandet så lenge krigen pågikk. De valgte like så godt å slå røtter i dette området, som minner veldig om Sør-Tyskland eller Norge om du vil. I dag huser byen verdens nest største oktoberfest og fremstår som en stereotypi på Tyskland; overalt henger skilt med påskrifter som «Alpendorf», «Hotel Düsseldorf» og «Schwarzwald».

– Litt for mye for min smak, mente et par av tyskerne vi ble kjent med, noe Paul kunne si seg enig i. Men resten av turistene elska det.

Backpackerturen ble avslutta i provinsen Salta, med en sving innom vingården i Cafayate på veien. Argentina hadde vært en fornøyelse, og via Buenos Aires skulle vi nå en svipptur til Paraguay, hvor vi var tre mellomlandinger unna Norge. Mesteparten av tida ble tilbrakt i hovedstaden Asunción og omegn, og i løpet av snaue to døgn rakk vi å få et inntrykk av landet. Kort oppsummert finnes det i tillegg til en nedlagt jernbane flere kuer enn mennesker her, men også mye god mat og hyggelige folk. Naturen er svært grønn, men det lite kuperte landskapet vitner om at Paraguay, i motsetning til nabolandene, har vært uheldig under «tildelingen» av Andesfjellene.

Ved veis ende

Latin-Amerika-eventyret var ved veis ende, og vi satt igjen med haugevis av minner og opplevelser som vi aldri ville vært foruten. Det er ikke annet å si enn muchissimo gracias!

Vi bøyer oss i støvet for dette allsidige kontinentet.

Rundt hjørnet ventet oss en tilværelse på gyngende grunn og gjensyn med «Amanda-Trabantea».

El fin

Linn Charlotte og Paul



Slik så tilværelsen ut de siste ukene av Sør-Amerika-turen.

22 GRENSELAND • APRIL 2017

SOOT SPELET 2017

Musikk: Henning Kvitnes



Dennis STORHØI • Alexander RYBAK
Samuel FRÖLER • Kjersti ELVIK
Sanne KVITNES med flere...

Fredag 23. juni	kl. 19.00	PREMIERE
Lørdag 24. juni	kl. 19.00	
Søndag 25. juni	kl. 19.00	
Tirsdag 27. juni	kl. 19.00	
Onsdag 28. juni	kl. 19.00	
Torsdag 29. juni	kl. 19.00	
Fredag 30. juni	kl. 19.00	
Lørdag 1. juli	kl. 15.00 og 19.00	
Søndag 2. juli	kl. 15.00 og 19.00	

Sted: Ørje Sluseamfi, 1870 Ørje

Billetter kjøpes på
www.ticketmaster.no

SPONSORER



Det skjer i Marker

11. APRIL TIL 16. MAI

APRIL

TIRSDAG 11.

Familiedag i Marker folkebad kl. 17 til kl. 20.30.

MANDAG 17.

Påskefrokost i Stikle bedehus kl. 10.

ONSDAG 19.

Per Kristian Skulberg holder foredrag på Ørje Brug kl. 19. Temaet er Wilse og prestegården i Spydeberg.

TORSdag 20.

Kafékveld på Filadelfia Ørje kl. 18.30. Jostein Kirkenes leder musikken.

FREDAG 21.

Jeriko ungdomsklubb i Stikle bedehus kl. 20.

LØRDAG 22.

Gammeldans i Bondestua i Rødenes kl. 19.30.

SØNDAG 23.

Jubelkøpp i Markerhallen fra kl. 10.30. Håndballgruppa arrangerer intern jubileumscup i anledning Ørje ILs 100-års feiring. Underholdningskamper, premieutdeling, loddsalg og åpen kiosk.

MANDAG 24.

Venneforeningen til Marker speidergruppe arrangerer basar med utlodning og servering av kaffe og kaker. Marker rådhus kl. 18.

ONSDAG 26.

Kino i Marker rådhus. Kl. 18 vises «Gråtass redder gården». Kl. 20 vises «Fast & Furious 8».

Seriestart fotball 7. divisjon: Ørje IL – Hafslund spilles på Ørje kunstgress kl. 19.

FREDAG 28.

Slåbrock Kids i Stikle bedehus kl. 18. Trygve Skaug og Ida Horpestad står for musikken.

LØRDAG 29.

James Coignard - kunstutstilling i Galleriet på Ørje Brug åpner kl. 13. Utstillingen varer til søndag 7. mai

Slåbrockfestivalen i Stikle bedehus kl. 20. Hovedattraksjonen er The Electrics fra Skottland. Flere lokale artister deltar.

MAI

MANDAG 1.

Arbeidernes dag.

ONSDAG 3.

Rødenes Sanitetsforening arrangerer møte i Vestheim grendehus kl. 19. Gro Krog fra I Gros hage forteller om bytting av avleggere eller stauder.

TORSdag 4.

Møt ordfører Kjersti Nythe Nilsen til en uformell prat på biblioteket fra kl. 17 til kl. 18.

FREDAG 5.

Jeriko ungdomsklubb i Stikle bedehus kl. 20.

LØRDAG 6.

Vårmarked i Ørje sentrum kl. 10 til kl. 15. Ørje Handelsstand og Marker kommune samarbeider om arrangementet.

SØNDAG 7.

Filadelfia Ørje får besøk av Varna Evangeliesenter kl. 17. Det blir sang, musikk og sterke historier om veien ut av ruslivet.

MANDAG 8.

Frigjøringsdag.

TIRSDAG 9.

Kommunestyremøte i Marker rådhus kl. 18.

ONSDAG 10.

Kino i Marker rådhus kl. 18 og kl. 20.

TORSdag 11.

Fotball 7. divisjon: Ørje IL – Rapid Athene spilles på Ørje kunstgress kl. 20.15.

FREDAG 12.

Jeriko ungdomsklubb i Stikle bedehus kl. 20.

TIRSDAG 16.

16. mai-arrangement for ungdom i Marker. Konsert og aktiviteter, grilling og hygge. Sted: Markerhallen fra kl. 18. Ved dårlig vær flyttes arrangementet til Ungdommens Kulturhus.

KIRKENE

Info om arrangementer i våre lokale kirker – se nettsiden www.kirken.no

Faste aktiviteter i Marker

Bowls hver torsdag i Marker rådhus kl. 16.

Turkafé på Marker Bo- og Servicesenter hver onsdag.

Tjukkasgjengen går tur hver torsdag kl. 18 fra Marker rådhus.

Bruk «Skjer i»

Husk å bruke arrangementskalenderen «Skjer i». Denne bruker du enten for å sjekke hva som skjer, når det skjer, eller hvem du kan kontakte for mer informasjon i forbindelse med arrangementer.

På «Skjer i» kan du også legge inn arrangementer som er av allmenn interesse.

Du finner «Skjer i» på www.marker.kommune.no. Du kan også laste ned app.

MARKER KOMMUNE

Besøksadresse: Storgt 60, 1870 Ørje
Postadresse: Postboks 114, 1871 Ørje
Sentralbord: 69 81 05 00. **SMS:** 454 06 597
Epost: post@marker.kommune.no



www.marker.kommune.no

Frivilligsentralen, tlf. 454 03 762

E-post: frivillig@marker.kommune.no



Rådhuset i påsken

Onsdag 12. april stenger de kommunale kontorene i rådhuset kl. 12.

Vakttelefon

- Legevakt: 116 117
- Veterinærvakt: 954 87 330
- Barnevern: 91 38 92 93
- Vann/avløp: 92 42 33 20

Kommunale møter

Formannskapet: Torsdag 27. april kl. 17.

Kommunestyret: Tirsdag 9. mai kl. 18.

Kontrollutvalget: Torsdag 11. mai kl. 09.

Oppvekst- og omsorgsutvalget: Tirsdag 25. april kl. 18.30 og tirsdag 23. mai kl. 18.30.

Plan- og miljøutvalget: Tirsdag 25. april kl. 18.30 og tirsdag 23. mai kl. 18.30.

Ungdomsrådet: Tirsdag 2. mai kl. 16.30.

Møtested: Rådhuset

Glass og metall

Containeren for glass og metall fra Retura ble fjernet for en tid tilbake. Den sto utenfor rådhuset. Alt glass og metall skal leveres direkte fra husholdningene i utdelt søppelhåndteringssystem hos den enkelte husstand.

Første skoledag etter påske er tirsdag 18. april.

Ledige stillinger

Velkommen som jobbsøker i Marker kommune. På kommunens hjemmeside finner du en oversikt over utlyste stillinger du kan søke på elektronisk.

Jordmor fast 20 prosent stilling + 10 prosent engasjement. Opplysninger om stillingen rettes til ledende helsesøster Åse Arneberg, telefon 454 03 925. Søknadsfrist: 17. april.

Ruskonsulent 100 prosent engasjement. Kontaktperson: Avdelingsleder Kari Degnes Krog, telefon 977 85 726 eller virksomhetsleder Bjørg Olsson, telefon 909 78 959. Søknadsfrist: 17. april.

Veileder psykisk helse og rus 100 prosent fast stilling. Kontaktperson: Avdelingsleder Kari E. Degnes Krog, telefon 977 85 726 eller virksomhetsleder Bjørg Olsson, telefon 909 78 959. Søknadsfrist: 17. april.

Fullstendige utlysningstekster og elektronisk søknadsskjema for stillingene på kommunens hjemmeside, www.marker.kommune.no

Marker bibliotek

Åpningstider i påsken: Tirsdag 11. april er biblioteket betjent kl. 10-17.

Ellers er biblioteket meråpent, og de som har tilgang kan logge seg inn mellom kl. 06 og kl. 22 hver dag.

Arrangementer på biblioteket

Strikkefé hver tirsdag kl. 12-14. Åpent for alle.

Boksalget avsluttes tirsdag 11. april. Fra 4. april er det halv pris på bøkene: 5 kroner per bok eller fyll en pose for 50 kroner. Salg i betjent tid. Kun kontanter.

Torsdag 4. mai kan du treffe ordfører Kjersti

Nythe Nilsen på biblioteket fra kl. 17 til kl. 18. Alle er velkommen til en uformell prat.

Søk om midler

Odvar og Aslaug Holts Stiftelse for kulturelle og allmenntilretteleggende formål - tildeling 2017. Søknadsfrist 10. april. Fullstendig informasjon på kommunens nettside.

Bruk eFaktura til kommunale regninger

Nå kan du få regningene fra Marker kommune på eFaktura!

Med eFaktura får du regningene rett i nettbanken i stedet for i postkassen, ferdig utfylt med KID-nummer og det hele. Takk ja til eFaktura neste gang du betaler en regning i nettbanken.

Har du spørsmål til eFaktura kan du kontakte din bankforbindelse eller lese mer om det på følgende nettside:

<http://efaktura.no/Privat/Pages/default.aspx>



DS «Turisten» i Rødenessjøen. Bildet er malt av Einar Sandmo i 1930 og henger (litt bortgjemt) på Kanalmuseet i Ørje.

E. Sandmo har ganske nylig solgt sin gård til grosserer Arne Rasmussen i Oslo som i lengere tid har drevet en beslagfabrikk i Degernes. Denne fabrikk — Silva beslagfabrikk som den heter — har for dårlige lokaler der den er, og flytningen til Ørje vil bety en øking i produksjonen og bedre arbeidsvilkår for arbeiderne. Sandmos hus byr på ca. 600 kvm. golvflate og gir altså rom til en ganske anseelig bedrift.

Utklipp fra Halden
Arbeiderblad 21. mars
1949.

Ørje Lakeringsverksted
E. Sandmo, A
Lakering av biler, sykler
m. m.
Telefon 69, Ørje.

Annonsen i Halden
Arbeiderblad 19. juli
1946.

DS «Turisten» i 1930

En observant besøkende på Kanalmuseet kom nylig over dette flotte maleriet av dampskipet «Turisten». Det er plassert litt utenfor allfarvei, og vi antar at det er mange som ikke har sett bildet.

ØVIND OTTERSEN, TEKST

Motivet av DS «Turisten» er hentet fra innseilingen til Ørje sluser fra nord. Vi kjenner igjen den flotte «skjærgården» utenfor Tangen. I bakgrunnen skimtes Neset og litt av Mosebyneset. Bildet er malt i 1930. Selv om det har vært en viss utvikling her sør i Rødenessjøen, er det fullt mulig å kjenne seg igjen.

Gjenoppstått

Også DS «Turisten» er lett gjenkjennbar. I dag ligger den under presenning ved brygga i Strømsfoss. Da bildet ble malt, levde båten i beste velgående og trafikkerte ruten mellom Tistedal og Skulerud.

Etter krigen gikk det nedover med Haldenvassdragets Dronning, og på 1960-tallet var det slutt. I 1967 ble den ikke lenger så staselige båten strippet, utstyrt med dynamitt og senket i Femsjøen.

Men under over alle undere: På slutten av 1990-tallet bestemte Alf Ulven og Tore Aksel Voldberg at det er verd å bruke noen millioner kroner på å få båten opp igjen. «Noen millioner» ble til over femti. Vraket ble hevet i 1997, og i juni 2009 gikk båten ferdig restaurert og for egen maskin fra Tistedal til Strømsfoss. Da var det fest både ombord og langs hele ruten.

Årene etter har ikke vært uten «skjær i sjøen». Men maleriet som ledsager denne artikkelen kan kanskje inspirere til økt satsing på den flotte dampbåten som er en pryd for Haldenkanalen.

Einar Sandmo

Hvem var så denne «kunstmaleren», som forevige dette flotte motivet?

Takket være Eilif Mosbæks klisterhjerne og imponerende iver etter å samle og dokumentere gammel Ørje-historie, har vi litt å komme med:

Einar Sandmo opererte som bil og sykkel-lakerer fra 1920-tallet og frem til 1945, bare avbrutt

av krigsårene. Han kjøpte tomt av Haneborg-familien, som på den tiden eide halve Ørje. Sandmo bygget sitt verksted med leiligheter i 1946–47.

Senere tilkommer Ara og Arne H. Rasmussen, som senere lar sin fetter Sveinung Rasmussen ta over. Det resulterer i blant annet nytt tilbygg.

Lakkerte busser

Einar Sandmo drev også med lakkering av busskarosserier i finér. Firmaet Ruud & Buers fabrikk hadde verksted på «Kongo», vis à vis Ara.

I tillegg til sine daglige gjøremål av mer yrkesmessig karakter hadde Einar Sandmo åpenbare evner innenfor kunsten. Noe vi kan glede oss over i dag, 87 år etter at Turisten-bildet ble malt. Sandmos favorittmotiver var landskap og stilleben. Kunstmaling var hans kjæreste hobby, ved siden av et sterkt engasjement i bedehusmiljøet.

– Det siste jeg erindrer av hans arbeider på eldre dager var skjæring og dekorering av kubbestoler. Jeg solgte noen for ham. Idiotisk nok kjøpte jeg ingen selv, sier Eilif Mosbæk.

Forhåpentligvis finnes det andre Sandmo-malerier rundt om i private hjem. Kanskje finnes ett eller flere på en vegg i Marker? Dersom noen har et bilde signert E. Sandmo er de hjertelig velkommen til å dele motivet med sine sambydinger via Grenselands spalter.